

Исх. №181/131  
от 26 июля 2010г.

Вн. Г-на И.В. Шутова  
Председателя Правления ОАО «Артемковский завод по  
обработке цветных металлов»

Предмет письма: [Уведомление о завершении работ  
по Рабочему заданию №03-28/103 от 22 июня 2010г.]

Уважаемый г-н Шутов!

Компания SpetsInterproject Oy, Хельсинки, Финляндия, действует как Единственный Представитель в рамках Регламента (ЕС) 1907/2006 (REACH), имеет достаточный опыт обращения с химическими веществами, как того требует европейский закон REACH (Статья 8, параграф 2).

Как действующий Единственный Представитель компания SpetsInterProject Oy имеет официальный идентификационный номер регистратора ECHA-34b8ff0a-b00a-40ed-8dce-8fd37ded8585.

В отношении Вашего запроса No03-28/103 от 22 июня 2010 года, с просьбой определения возможных требований в Евросоюзе, налагаемых новым законом REACH и, в частности, определения обязательств регистрировать или уведомлять, применимых к Вашей экспортной продукции, а также определения классификации по отдельным веществам, содержащимся в Вашей конечной продукции и некоторым связанным веществам, сообщаем, что

Мы завершили анализ данных предоставленных ОАО «АЗОЦМ» о чем прилагаем отчет.

---

Хенрик Шоблом

Управляющий директор  
Spetsinterproject Oy

**Отчет о проведении проверки**

ОАО «АРТЕМОВСКИЙ ЗАВОД ПО ОБРАБОТКЕ ЦВЕТНЫХ МЕТАЛЛОВ».  
АРТЕМОВСК, УЛИЦА КИРОВА, 42, 84500 УКРАИНА (ОАО «АЗОЦМ»).

Описание проверенных образцов	Изделия цветного металла, включающие прутки, ленты, листы, плиты, трубы, шины, проволоку, катанку и т.д.
Марки использованных сплавов в проверяемой продукции	C11020; C68700; C70600; C71500; C44300; CuAl10Fe5Ni5; Cu-DHP; CuNi10Mn1Fe; CuNi10Zn27; CuNi25; CuNi30Mn1Fe; CuSn12; CuSn5Zn5Pb5; CuSn7Pb15; CuSn7Zn4Pb7; CuZn10; CuZn15; CuZn20; CuZn20Al2As; CuZn28Sn1As; CuZn30; CuZn32Al2Mn2Fe1; CuZn36; CuZn36Pb2As; CuZn37; CuZn37PbAl; CuZn39Pb1Al; CuZn39Pb2; CuZn39Pb3; CuZn40Pb2; E-Cu57; Rg5; Rg7; CuSn7ZnPb; SF-Cu.
Проверенная металлургическая продукция по стандартам	ASTM B5; EN12449; DIN 1787; BS EN1652; DIN EN12164; BS EN12451; ASTM B111; DIN EN1982; DIN EN1982; DIN 1705.
Период проведения проверки	С 25 июня 2010 года по 23 июля 2010 года.
Причина проведения проверки	Соответствие требованиям и нормам Регламента REACH №(ЕС) 1907/2006 и его приложениям (далее «REACH»)
Применимый метод проверки	Аналитические методы.
Результаты проверки	См. следующую страницу
Заключение по проверке	На основании рассмотренной нормативной документации и результатах проверки предоставленных данных, мы настоящим подтверждаем, что ОАО «АЗОЦМ» размещает на рынке Евросоюза изделия, которые определяются в соответствии с положением Статьи 3(3) Регламента REACH.  <b>Настоящий анализ подтверждает, что ОАО «АЗОЦМ» не имеет обязанности проводить регистрацию или процедуру уведомления ЕХА (Европейское Химическое Агентство) самостоятельно или через своего Единственного Представителя, как то требует положение Статьи 7 и Статьи 23 Регламента REACH.</b>

Подпись от лица  
SPETSINTERPROJECT Oy

---

Хенрик Шоблом  
Управляющий директор

Таблица. Детали проверки

№: HSK.201022.1320/AZOCM  
Дата: 23 июля 2010 Стр 2 из 10

Вещество в сплаве <sup>1</sup>	Молекулярная формула	EC№	CAS№	Годовой экспорт <sup>2</sup> , т/г	Директория ограничений №67/548ЕЕС <sup>3</sup>	Требования REACH <sup>4</sup>
Серебро	<b>Ag</b>	231-131-3	7440-22-4	0,104	Нет	Нет
Алюминий	<b>Al</b>	231-072-3	7429-90-5	17,536	F; R15-17	Нет
Мышьяк	<b>As</b>	231-148-6	7440-38-2	0,107	T; R23/25 – N; R50-53	Ограничения в соответствии с Приложением XVII, пункт 19. Смотрите детали ниже.
Висмут	<b>Bi</b>	231-177-4	7440-69-9	0,014	Нет	Нет
Углерод	<b>C</b>	231-955-3	7782-42-5	0,019	Нет	Освобождается от обязательства регистрации в соответствии с пунктом 2(7) (а), Приложение IV.
Кобальт	<b>Co</b>	231-158-0	7440-48-4	0,045	R42/43 – R53	Нет, только сульфат кобальта упоминается в Приложении XVII, пункт 28 (в Дополнении 1). Смотрите детали ниже.
Хром	<b>Cr</b>	231-157-5	7440-47-3	0,069	Нет	Нет, только триоксид хрома (VI), соединения хрома (VI), за исключением хромата бария и хромат III солей хромовой кислоты; хромат солей упомянут в Приложении XVII, пункт 28 (Дополнение 1) и пункт 29 (Дополнение 4). Смотрите детали ниже.
Медь	<b>Cu</b>	231-159-6	7440-50-8	3 712,773	Нет	Нет
Железо	<b>Fe</b>	231-096-4	7439-89-6	17,847	Нет	Нет
Магний	<b>Mg</b>	231-104-6	7439-95-4	0,069	F; R15-17	Нет
Марганец	<b>Mn</b>	231-105-1	7439-96-5	6,200	Нет	Нет
Никель	<b>Ni</b>	231-111-4	7440-02-0	69,386	Канц. Кат. 3; R40 – T; R48/23 – R43 – R52-53	Ограничения в соответствии с Приложением XVII, пункт 27. Смотрите детали ниже.
Кислород	<b>O<sub>2</sub></b>	231-956-9	7782-44-7	0,749	O; R8	Нет
Фосфор	<b>P</b>	231-768-7	7723-14-0	3,142	F; R17 T+; R26/28 C; R35-N; R50; R11-R16 -R52-53	Нет

Вещество в сплаве <sup>1</sup>	Молекулярная формула	ЕС№	CAS№	Годовой экспорт <sup>2</sup> , т/г	Директория ограничений №67/548ЕЕС <sup>3</sup>	Требования REACH <sup>4</sup>
Свинец	<b>Pb</b>	231-100-4	7439-92-1	143,405	Нет	Нет, кроме углеродистого свинца и сульфатов свинца, упомянутых в Приложении XVII, пункты 16-17 (в Дополнении 1). Смотрите детали ниже.
Сера	<b>S</b>	231-722-6	7704-34-9	1,965	Xi; R38	Нет, кроме сульфата кобальта, сульфата кадмия, упоминающихся в Приложении XVII, пункт 28 (в Дополнении 1). Сульфат свинца, упомянутый в пункте 16, Приложение XVII. Смотрите детали ниже.
Сурьма	<b>Sb</b>	231-146-5	7440-36-0	5,227	Нет	Нет
Кремний	<b>Si</b>	231-130-8	7440-21-3	0,342	Нет	Нет
Олово	<b>Sn</b>	231-141-8	7440-31-5	153,480	Нет	Ограничения в соответствии с Приложением XVII, статья 20. Смотрите акт в приложении. Смотрите детали ниже.
Цинк	<b>Zn</b>	231-175-3	7440-66-6	592,260	F; R15-17 - N; R50-53	Нет, кроме хроматов цинка, включая цинк хромат калия, упомянутый в Приложении XVII, пункт 28 (в Дополнении 1). Смотрите детали ниже.

<sup>1</sup> – Сплавы имеют другие примеси в веществах, максимальная концентрация которых соответствует ограничениям Регламента REACH.

<sup>2</sup> – Максимальный объем экспорта продукции рассчитан как сумма веществ всех видов продукции.

<sup>3</sup> – Информация по классификации и маркировке Опасных Веществ, Директива №67/548ЕЕС для веществ. Смотрите подробную информацию по Фразе Риска ниже.

<sup>4</sup> – Результаты проверки веществ в Списке Кандидатов ЕХА (список веществ для включения в Приложение XIV), Приложение XIV Регламента REACH (список веществ, подлежащих авторизации), Приложение XVII Регламента REACH (Ограничения по производству, размещению на рынке и использованию каких-либо опасных веществ, препаратов и изделий), Приложение IV (Список веществ освобожденных от регистрации как вещества с минимальным риском), Приложение V REACH (Список веществ, освобожденных от регистрации в соответствии с Регламентом)

